

**Demande de Transport Aérien d'un Mineur Non-accompagné / Request for Airline Carriage of Unaccompanied Minor**

MAJSUCULES D'IMPRIMERIE / PLEASE PRINT

Cie \_\_\_\_\_ AGENT \_\_\_\_\_

<b>Nom et prénom de l'enfant:</b> <i>Full name of child:</i>	<b>Age:</b>
---	-------------

<b>ESCORT DETAILS</b> VOL ALLER / <i>Outward Flight</i>	VOL RETOUR / <i>Return Flight</i>
--	-----------------------------------

Numéro de vol / <i>Flight No.</i>	Date	Numéro de vol / <i>Flight No.</i>	Date
-----------------------------------	------	-----------------------------------	------

De <i>From</i>	à <i>to</i>	De <i>From</i>	à <i>to</i>
-------------------	----------------	-------------------	----------------

AU DÉPART, l'enfant sera accompagné par <i>Name of departure escort</i>	AU DÉPART, l'enfant sera accompagné par <i>Name of departure escort</i>
--	--

M Adresse <i>Address</i> _____ _____	M Adresse <i>Address</i> _____ _____
---	---

Tél. No. <i>Tele No.</i>	Tél. No. <i>Tele No.</i>
-----------------------------	-----------------------------

A L'ARRIVÉE, l'enfant sera accueilli par <i>Name of arrival escort</i>	A L'ARRIVÉE, l'enfant sera accueilli par <i>Name of arrival escort</i>
---	---

M Adresse <i>Address</i> _____ _____	M Adresse <i>Address</i> _____ _____
---	---

Tél. No. <i>Tele No.</i>	Tél. No. <i>Tele No.</i>
-----------------------------	-----------------------------

**Nightstop et/ou arrangement de transit / Nightstop and/or transfer arrangements**

L'enfant sera accueilli et escorté par / <i>The child will be met at, and escorted by</i> Nom et adresse <i>Name and address</i> _____ Aéroport <i>Airport</i> _____ Tél. No. <i>Tele No.</i> _____
---

**Déclaration d'indemnité**

Je, soussigné, parent/tuteur de l'enfant, donne ici à ce dernier, la permission de voyager non accompagné.

Je certifie avoir pris tous les arrangements nécessaires afin que l'enfant soit accompagné et accueilli par les personnes mentionnées sur cette déclaration. Au départ, l'accompagnant sera présent à l'aéroport jusqu'à l'envoi de l'avion. A l'arrivée, le responsable devra être présent à l'aéroport selon l'horaire du vol.

De plus, je me déclare prêt à indemniser \_\_\_\_\_ / ou toute autre Compagnie aérienne des frais et des dépenses occasionnés par le voyage de l'enfant, ainsi que de ne pas les tenir responsables, son personnel et ses agents, de tous dommages autres que ceux indiqués dans les Conditions générales de transport de la Compagnie.

Au cas où l'enfant ne serait pas attendu à l'arrivée, j'accepte que \_\_\_\_\_ ou autre compagnie aérienne prenne les dispositions qu'elle juge nécessaires pour assurer la garde de l'enfant, et même le retour de ce dernier à l'aéroport de départ.

J'accepte de rembourser \_\_\_\_\_ ou toute autre Compagnie aérienne, ses agents et son personnel y compris, de toute dépense causée par la non-exécution des arrangements précités par exemple: transport, repas, logement, téléphones, etc.

**Declaration of indemnity**

I am the parent/guardian of the child and herewith give permission for him/her to travel unaccompanied. I confirm that I have arranged for the above mentioned child to be escorted on departure and on arrival by the persons mentioned on the front side of this declaration.

The escort on departure will remain at the airport until the flight has departed and the escort on arrival will attend at the airport by the scheduled arrival time of the flight. I furthermore declare to indemnify and hold harmless \_\_\_\_\_ and/or other carriers their personnel and agents for and against lost or damage sustained and cost and expenses incurred by them in connection with the child travel or resulting therefrom and to release them from all liability other than set forth in their general conditions of carriage.

Should the child not be met as stated, I understand that \_\_\_\_\_ and/or other carriers concerned reserve the right to take whatever action they consider necessary to ensure the child's safe custody and that such action might include returning the child to the airport of departure.

I agree to reimburse \_\_\_\_\_ and/or other carriers including their agents and servants for any expenses arising from failure of the foregoing arrangement, e.g. transportation, meals, accommodation, phone calls, etc.

Nom / *Name* \_\_\_\_\_Adresse / *Adresse* \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_Téléphone No. / *Telephone No.* \_\_\_\_\_Date / *Date* \_\_\_\_\_

Signature des parents / du tuteur

Signature of parents / guardian

LU ET APPROUVÉ

READ AND APPROVED BY